기다려! 늑대

11

황미리

WAIT WOLF

BROUGHT OT YOU BY: HWANG MI RI'S PALACE
HTTP://WWW.HMRPALACE.UCOZ.COM

RAWS:
KANGTA

CLEANER:
MEILIN

TRANSLATOR:
RAPONZEL

TYPESETTER:
RAPONZEL

EDITOR/QC:
MEILIN

탓
탓
끼익
끼익
덜!
덜!

..SO SUL..
HELP ME,..
HELP ME..
SO SUL..

I'M GOING TO DIE!
CALM DOWN, SO SUL!
WAH WAH. WHY ARE YOU SO LATE?
CALM DOWN!

환성!
HWAN SUNG!
HWAN SUNG...
SNIFF SNIFF... I'M REALLY SCARED... SCARED OF THOSE GUYS...
YOU'RE SAFE NOW..

STUPID! THIS HAPPENED BECAUSE OF YOU! IT'S ALL YOUR FAULT!

I'M SORRY..
WHAT CAN YOU DO BY APOLOGISING?
I WAS REALLY SCARED...OF THOSE HORRIBLE GUYS...I WAS SCARED OF DYING..
YOU HAVE TO TAKE RESPONSIBILITY! YOU'RE THE ONE THAT MADE THIS HAPPEN!

SHIT! NO MORE BEER?!
ONE MORE BEER PLEASE!
YOU SHOULDN'T DRINK ANYMORE GO HOME AND SLEEP!

I HAVE TO WAIT UNTIL HWAN SUNG GETS HERE.
YOU'VE BEEN WAITING 2 HOURS ALREADY.. HE PROBABLY WON'T COME.
MAYBE HE'S BUSY WITH SOMETHING SO HE CAN'T COME. JUST GO HOME FIRST!
HE WILL BE HERE!
HWAN SUNG WILL BE HERE! I HAVE TO SEE HWAN SUNG!

HWI GYEONG!
HWI GYEONG!
HWAN SUNG WILL...BE HERE...
PLEASE WAKE UP AND GO HOME!

WHY DIDN'T YOU PICK UP? DO YOU KNOW HOW WORRIED I WAS?
...PARDON...?
삐리리
부우웅

WHY DID YOU DRINK SO MUCH?
둑
둑
SHE HAS BEEN WAITING FOR HWAN SUNG FOR 2 HOURS ALREADY!

BUT HE'S NOT COMING AND SHE WOULDN'T GO HOME.
HUH? BUT WHO ARE YOU? I'VE NEVER SEEN YOU BEFORE.
DO YOU KNOW WHERE HWI GYEONG LIVES? TAKE HER HOME SAFELY.

Why was she waiting for Hwan Sung?
HMM...YOU JERK! DO YOU KNOW HOW MUCH I LOVE YOU?

YOU'RE A REAL JERK, CHO HWAN SUNG! WHY DON'T YOU KNOW HOW I FEEL?
THAT'S HOW IT IS...

MY INTUITION WAS SPOT ON
NOW I HEARD IT FROM HER.
BUT HWI GYEONG...

I CAN'T LET YOU GO NO MATTER WHAT.
MY LOVE .. I CAN'T LOSE YOU...
I WILL KEEP YOU WITH ME...
I'M NOT GIVING YOU TO HWAN SUNG NO MATTER WHAT IT COSTS.

I CAN'T GO HOME LIKE THIS PLEASE TAKE ME TO A HOTEL.
LET ME TAKE YOU TO THE HOSPITAL, OK?
I DON'T LIKE HOSPITALS. MY PARENTS WILL KNOW EVERYTHING IF I GO THERE
I DON'T WANT ANYONE TO KNOW ABOUT THIS, EVEN MY PARENTS ..

HAVE A LITTLE REST. I'LL GO BUY YOU SOME MEDICINE
탁
DON'T GO!

I WANT YOU TO STAY WITH ME AT THIS TIME.
OK. I'LL STAY WITH YOU.
HWAN SUNG...

YOU'RE TAKING RESPONSIBILITY, RIGHT?
EVEN IF YOU DON'T LIKE ME, JUST BEAR IT AND BE WITH ME.
IF THAT'S SO, THEN BE WITH ME.

UGH...UGH...
시끄러

GOD! WHY DOES MY HEAD HURT LIKE SOMEONE IS HAMMERING IT?

WHY AM I HERE? I DON'T REMEMBER ANYTHING.
흑!
헉!
HUH? THIS IS SO RIN'S ROOM.
I just know that I really wanted to see Hwan Sung to tell him everything
He must have not shown up?
흠칫
YOU'RE UP?

COME HERE AND HAVE BREAKFAST!
HAVE THIS SOUP TO GET RID OF THE HANGOVER
DID YOU REALLY COOK THIS?
I GOT THE RECIPE FOR HANGOVER SOUP OFF THE INTERNET AND I MADE IT.

YOU MOVED ME TO TEARS!
THAT'S HOW IT SHOULD BE!
HAVE IT. DON'T ASK TOO MANY QUESTIONS.
OH, WHY AM I HERE?
YOU DON'T REMEMBER?
MY HEAD IS NOT ON STRAIGHT BECAUSE I DRANK ABOUT FOUR BOTTLES OF SOJU LAST NIGHT.
YOU'RE DRINKING AT THIS AGE ALREADY?

머로치
YOU CONFESSED TO ME LAST NIGHT DON'T YOU REMEMBER?
CONFESSED?
YOU SAID YOU LOVE ME LAST NIGHT...
WHAT?
LET ME ASK YOU HONESTLY, WHY DIDN'T YOU TELL ME THAT WHEN YOU'RE SOBER?

WE'RE DATING EACH OTHER ALREADY. YOU DON'T HAVE BE EMBARRASSED!
NOW I KNOW HOW MUCH FEELINGS YOU HAVE FOR ME! I PROMISE TO TREAT YOU REALLY WELL AND LOVE YOU WITH ALL MY HEART!
EVEN IS EVERYTHING IN THIS WORLD CHANGES, MY LOVE FOR YOU WILL NEVER CHANGE.

I can't give you up
even though you don't
have any feelings for me.
띠리리
WHO ARE YOU CALLING ALL THIS TIME?

I'M CALLING HWAN SUNG. HOW COME HE'S NOT IN SCHOOL TODAY AND HE'S NOT PICKING UP HIS PHONE EITHER?
REALLY?
DID SOMETHING HAPPEN TO HIM?
MAYBE ...THE PAIN FROM HIS INJURY CAME BACK?

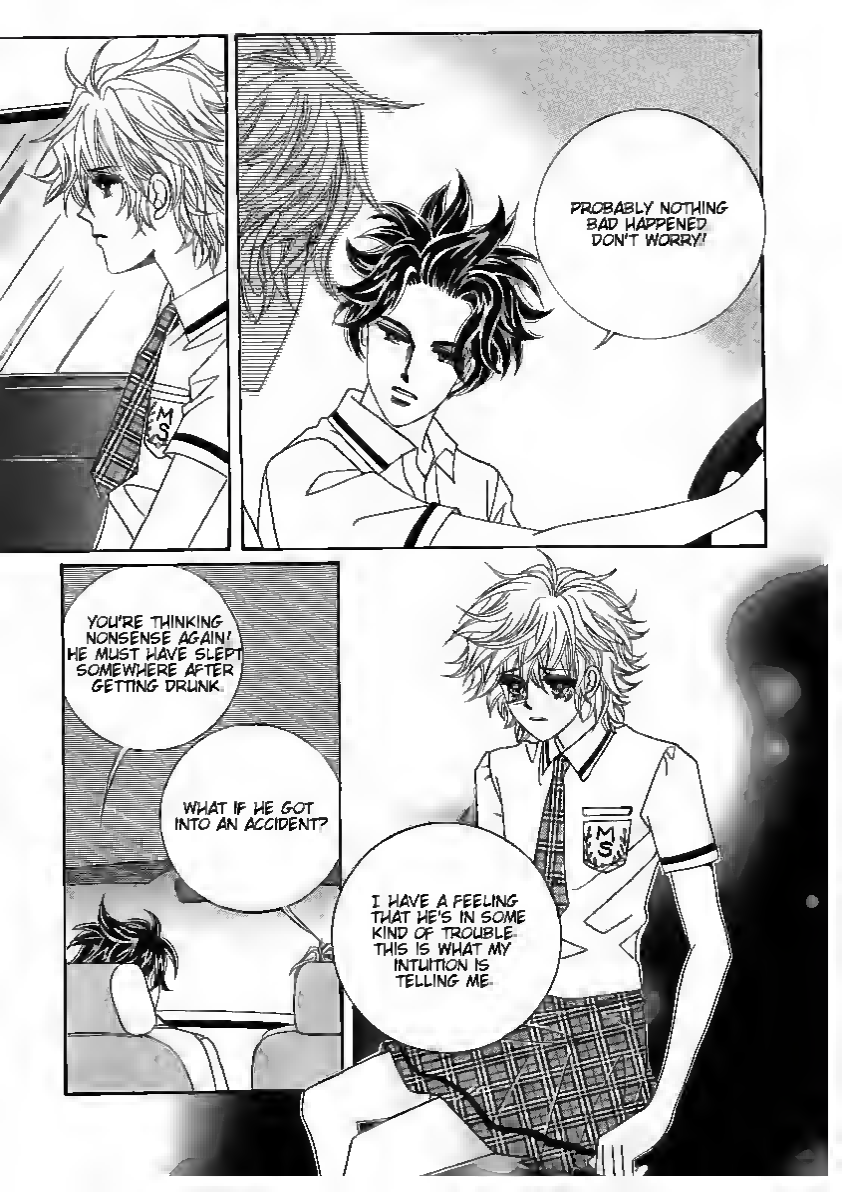
CLASS IS ABOUT TO START! WHERE ARE YOU GOING?
ARE YOU GOING TO HWAN SUNG?
WHY IS SO RIN CHASING HWI GYEONG?

WAIT FOR ME!
WHERE ARE YOU GOING?
I'M GOING TO HIS PLACE TO SEE HOW HE'S DOING!
YOU SHOULD WAIT UNTIL SCHOOL IS OVER TO SEE HIM.
WHAT ARE YOU TALKING ABOUT? I CAN'T GET IN CONTACT WITH HIM ALL DAY. HE'S NOT AT SCHOOL. HOW COULD I BE AT EASE?

LET'S GO TOGETHER THEN!

띵동
띵동
쾅쾅
HWAN SUNG! ARE YOU IN THERE?!
HWI GYEONG?
HELLO!

WHY AREN'T YOU AT SCHOOL?
HWAN SUNG ISN'T AT SCHOOL AND I COULDN'T CALL HIM.
IS THAT SO? I DON'T THINK HE'S AT HOME. HE WENT OUT SINCE YESTERDAY.
HE'S NOT AT HOME! LET'S GO BACK TO SCHOOL!
타


PROBABLY NOTHING BAD HAPPENED DON'T WORRY!!
YOU'RE THINKING NONSENSE AGAIN! HE MUST HAVE SLEPT SOMEWHERE AFTER GETTING DRUNK.
WHAT IF HE GOT INTO AN ACCIDENT?
I HAVE A FEELING THAT HE'S IN SOME KIND OF TROUBLE. THIS IS WHAT MY INTUITION IS TELLING ME.

북적…
LET'S HAVE LUNCH.
I DON'T WANT TO EAT.

WHY ARE YOU LIKE THIS?
HURRY UP!
LET GO OF ME!
I HATE PEOPLE DRAGGING ME!
SHIT! WILL YOU BEING WORRIED AND NOT EATING MAKE HIM APPEAR?
HAVE YOU HEARD THE RUMOUR ABOUT HWAN SUNG AND SO SUL? I CAN'T BELIEVE IT.

A CLASSMATE SAW HWAN SUNG AND SO SUL GOING INTO A HOTEL!
IS IT TRUE OR IS IT JUST GOSSIP?
HE PROBABLY WASN'T IN AN ACCIDENT

HE DIDN'T PICK UP HIS PHONE LAST NIGHT AND HE DIDN'T ANSWER THIS MORNING.
HOW COULD YOU SAY THAT WHEN YOU DON'T KNOW THE TRUTH YET?
THEY WENT TO A HOTEL. AREN'T THEY FAST?

시 끝벅적
Is it true?
Someone saw them going into a hotel.
I HAD NO IDEA THAT HWAN SUNG WOULD FALL FOR SO SUL SO FAST.
THEY WENT INTO A HOTEL SHE IS A SLUT.
WHAT GUY WOULDN'T LIKE A SLUT?

CAN YOU GIRLS STOP TALKING ABOUT SOMEONE BEHIND THEIR BACK?
I believe Hwan Sung isn't that type of a person but I wonder if something happened to him last night.

WHERE IS SO RIN?
HE'LL BE HERE LATER
WHY DIDN'T HE COME WITH US TO BUY GIFTS?
TODAY IS MY COUSIN'S BIRTHDAY I WANT TO BUY IT MYSELF
WOW! YONG MIN HAS A NICE COUSIN! WHO KNEW THAT YOU'RE COUSINS?

WILL HWAN SUNG COME?
OF COURSE HE WILL!
I STILL HAVEN'T HEARD ANY NEWS FROM HIM
WE'RE THE SAME AGE... I CAN'T CHANGE IT. OH...
DON'T WORRY, I'M SURE HE'LL COME.
HAVE YOU HEARD THE RUMOUR ABOUT HWAN SUNG?
OF COURSE I HEARD! YOU'RE NOT GOING TO FIND THE TONGUE BEHIND THAT RUMOUR?
OH, NO...

WE'VE BEEN FRIENDS FOR 10 YEARS ALREADY. DO YOU STILL NOT UNDERSTAND HWAN SUNG?
Me?
HWAN SUNG JUST KNOWS YOU AND HIS MOM. OUTSIDE OF THAT, HE DOESN'T CARE ABOUT ANY OTHER GIRLS
THAT'S WHY IT'S SO FUNNY THAT HE WOULD GO TO A HOTEL WITH SO SUL
HE'S NOT LIKE OTHER GUYS NO MATTER WHAT SO SUL DOES, SHE WOULDN'T BE ABLE TO GRAB HWAN SUNG
I feel very calm hearing that from The Ri

WAIT WOLF

BROUGHT OT YOU BY: HWANG MI RI'S PALACE
HTTP://WWW.HMRPALACE.UCOZ.COM

RAWS:
KANGTA

CLEANER:
MEILIN

TRANSLATOR:
RAPUNZEL

TYPESETTER:
RAPUNZEL

EDITOR/QC:
MEILIN

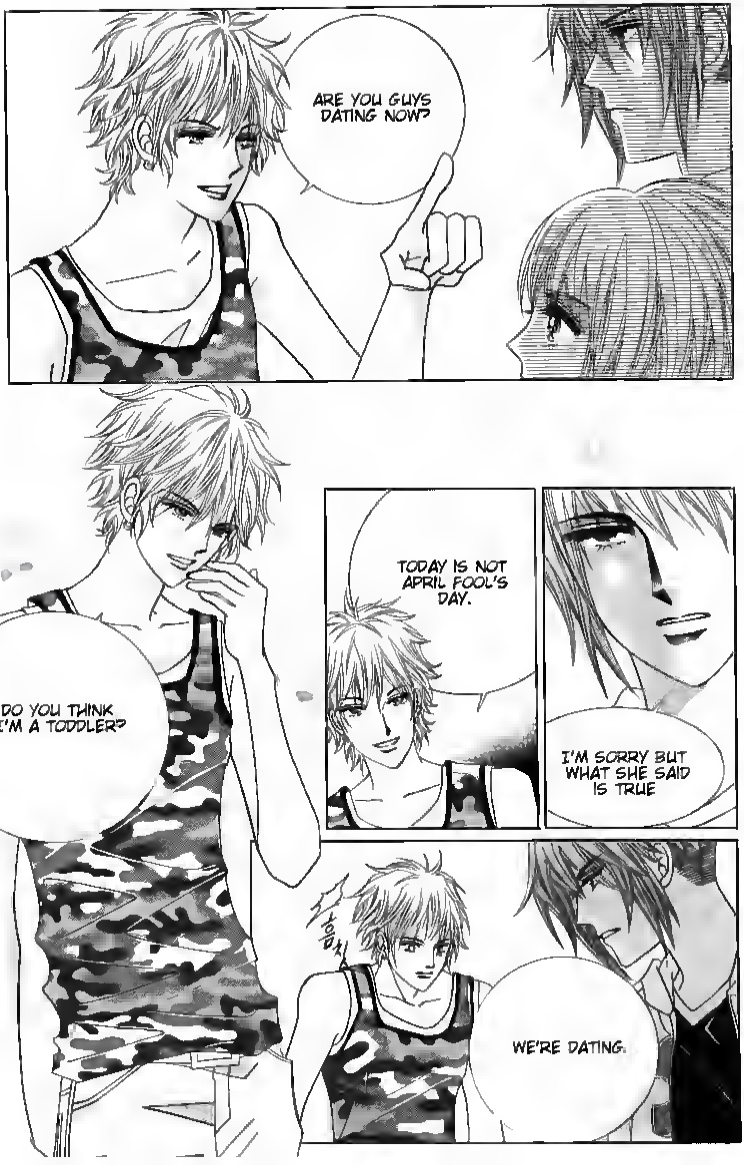
Sudden
삐
삐ㅇ-ㅇ-
HAPPY BIRTHDAY!
HAPPY BIRTHDAY!

YOU GUYS MAKE ME FEEL LIKE I'M STILL A KID
YOU SHOULD BE THANKING US. WHAT ARE YOU COMPLAINING ABOUT?
HAPPY BIRTHDAY, YONG MIN
와
와
와
와

HEY, COULD YOU GUYS STOP IT?!
FORGIVE ME!
SAVE ME, MOM!
OH! HWAN SUNG IS HERE!

Those two.... why are they together?
WHY ARE YOU GUYS TOGETHER?

WE'RE A COUPLE SO OF COURSE WE'LL BE TOGETHER
흠...
후하 하하


ARE YOU GUYS DATING NOW?
TODAY IS NOT APRIL FOOL'S DAY.
I'M SORRY BUT WHAT SHE SAID IS TRUE
DO YOU THINK I'M A TODDLER?
WE'RE DATING.

So the rumour is true..?
WHAT DID YOU SAY?
YOU AND SO SUL ARE DATING?!
RIGHT.
YOU...

SORRY I'M LATE. I WAS PICKING OUT A PRESENT.
WHAT'S WRONG? TODAY IS A BIRTHDAY PARTY. WHAT'S WRONG WITH YOU GUYS?
FOLLOW ME!

WHAT'S THEIR PROBLEM?
SOMETHING SECRETIVE. LET'S HANG OUTSIDE.
WHY?
JUST STAY HERE
HOW DID THEY END UP TOGETHER?
DIDN'T THE RI LIKE SO SUL?
HOW SHOULD I KNOW?

TELL ME WHAT'S GOING ON!
I TOLD YOU ALREADY.
DO YOU THINK I'LL BELIEVE THAT?

DO YOU THINK I DON'T KNOW YOU?
WE'VE BEEN FRIENDS FOR TEN YEARS!
I KNOW YOU'RE NOT THE KIND OF GUY TO CHANGE YOUR FEELINGS QUICKLY.
I NEVER SAID MY FEELINGS CHANGED.

THEN WHAT IS THIS?
SO I HAVE TO TAKE RESPONSIBILITY FOR HER.
SO SUL GOT HURT BECAUSE OF ME
HURT? EXPLAIN IT CLEARLY FOR ME!

I CAN'T SAY.
YOU ONLY NEED TO KNOW THIS.
LET'S GO. THEY'RE WAITING FOR US.
WHAT ABOUT HWI GYEONG?

YOU'RE NOT CHASING AFTER HER ANYMORE?
SHE HAS SO RIN NOW.
BUT NO MATTER WHAT, I'LL ALWAYS BE BY HER SIDE.
THE FEELINGS I HAVE FOR HER FOR TEN YEARS, WILL NEVER CHANGE.

벌컥 벌컥
탁!
STOP DRINKING!
LET GO!

DO YOU KNOW HOW MANY BOTTLES YOU DRANK ALREADY?
THAT HAS NOTHING TO DO WITH YOU!
WHAT'S THE USE OF DRINKING THIS MUCH?
STOP TALKING. I WANT TO BE ALONE!
ゴク!

DID SOMETHING HAPPEN BEFORE I CAME?
NOTHING HAPPENED EXCEPT ONE THING...
HWAN SUNG AND I TOLD EVERYONE THAT WE'RE DATING...
...WHAT?
DRINK SLOWLY!
콜록콜록
콜록콜록

ARE YOU ALRIGHT?
I DON'T KNOW WHY TEARS ARE FALLING LIKE THIS.

YOU'RE BACK?
HUH? WHERE'S THE RI?
WHY ARE YOU CRYING, HWI GYEONG?
I THINK SHE'S DRUNK. SHE DRANK A LOT.

YOU HAVE TO TAKE CARE OF YOURSELF. ARE YOU ALRIGHT?
She was crying before and now she's smiling.
I FEEL KIND OF TIRED.
LET'S GO HOME IF YOU'RE TIRED
NO. I'LL FEEL BETTER IF I JUST LEAN ON YOU.

COULD YOU RUB MY SHOULDERS, HWAN SUNG?

WHAT'S WRONG, HWI GYEONG?
MY STOMACH HURTS. I NEED TO GO TO THE BATHROOM
꼬르륵
팍!

화장실
푸하 푸하.
쏴아
건벅
ARE YOU ALRIGHT?
HOW DO YOU FEEL?
I THINK I DRANK TOO MUCH AND I'M FEELING HOT AND CONSTIPATED.

I'M ALRIGHT.
WHAT'S WRONG?
WHERE ARE YOU GUYS GOING?
HWI GYEONG ISN'T FEELING WELL SO I'M TAKING HER HOME FIRST. YOU GUYS STAY BACK AND HAVE FUN!
ARE YOU GUYS DITCHING THE PARTY?

Do yo
탁!
WHAT ARE YOU DOING?
YOU'RE IN PAIN. YOUR HEALTH IS THE MOST IMPORTANT!
IT'S YOUNG MIN'S BIRTHDAY TODAY. WHY ARE YOU TAKING ME HOME?

WHY DO YOU WANT TO STAY WHEN YOU'RE LIKE THAT?
AREN'T YOU IN PAIN FROM SEEING SO SUL AND HWAN SUNG TOGETHER?
IT'S BETTER FOR YOU TO AVOID THEM.

STOP TRYING TO BEAR IT.
Does he know everything..?
I want to ask but..
...my heart feels like it's ripped into a thousand pieces.

I DON'T WANT TO SLEEP BY MYSELF.
YOUR PARENTS ARE HOME THOUGH.

THEN STAY WITH ME UNTIL I FALL ASLEEP.
FINE.
I CAN'T FORGET THAT HORRIBLE EVENT.
IT KEEPS ON TRAUMATISING ME.
THOSE GUYS ARE SEXUAL PREDATORS AND ARE VIOLENT..

STAY WITH ME AND HELP ME!
I WANT TO FORGET IT..
BUT I'LL NEVER FORGIVE YOU. IT'S BECAUSE OF YOU THAT THIS HAPPENED TO ME. I SUDDENLY DON'T WANT TO SEE YOUR FACE ANYMORE
SLEEP THEN! I'LL COME EARLY TO PICK YOU UP TOMORROW
탁

딱 걱

WAIT WOLF

BROUGHT OT YOU BY: HWANG MI RI'S PALACE
HTTP://WWW.HMRPALACE.UCOZ.COM

RAWS:
KANGTA

CLEANER:
MEILIN

TRANSLATOR:
RAPONZEL

TYPESETTER:
RAPONZEL

EDITOR/QC:
MEILIN

파다

WHICH WIND BLEW A KANGNAM PUNK LIKE YOU HERE?
BUNCH OF BASTARDS!

I'LL KILL YOU!
퍽

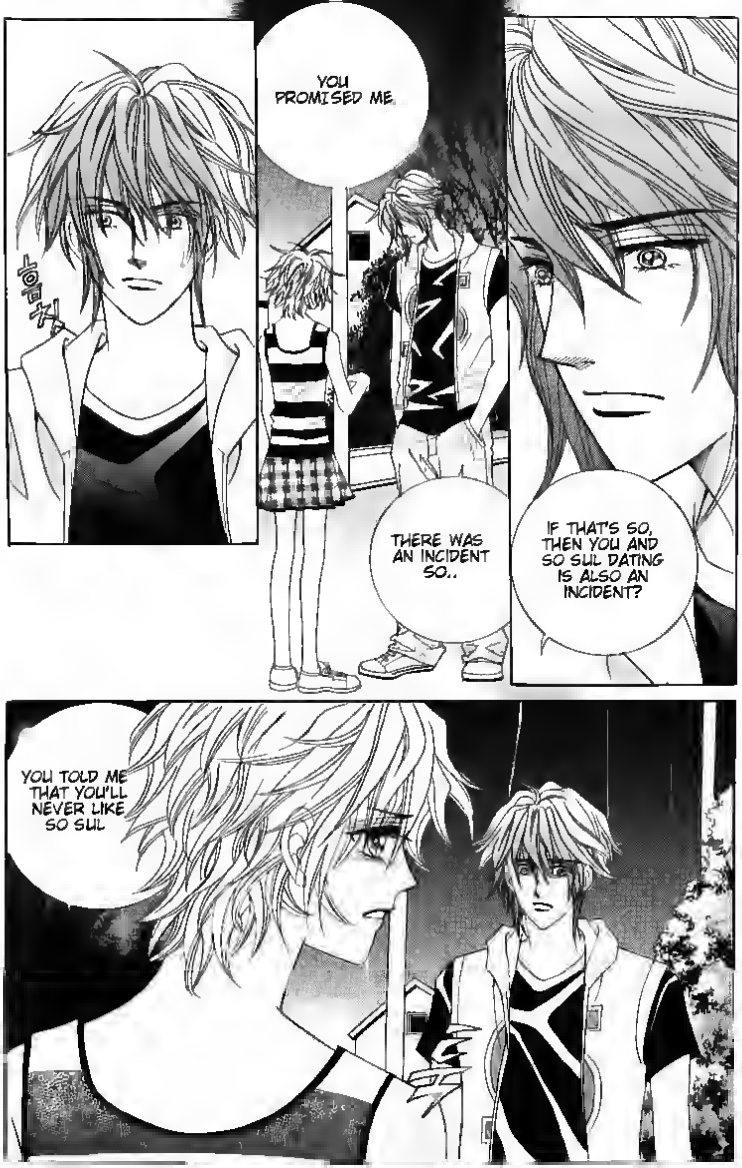
넘박
He's crazy so he's fighting like a maniac!
퍼

YOU BASTARD!

FORGIVE ME...

WERE YOU WAITING FOR ME?
WHERE HAVE YOU BEEN ALL THIS TIME?
WHY DIDN'T YOU RING ME?
RING YOU? I RING YOU SEVERAL TIMES ALREADY.

Oh! Right! I didn't bring my phone
WHY IS BLOOD ON YOUR SHIRT?
WHAT?
WHAT? WHY DIDN'T I HEAR IT RING?
IT'S NOT BLOOD..
HWAN SUNG... YOU HAVEN'T GIVEN UP?


YOU PROMISED ME.
흠..
THERE WAS AN INCIDENT SO..
IF THAT'S SO, THEN YOU AND SO SUL DATING IS ALSO AN INCIDENT?
YOU TOLD ME THAT YOU'LL NEVER LIKE SO SUL

I HAVE SOMETHING I WANT TO ASK YOU.
WERE YOU WITH SO SUL LAST NIGHT?
IT'S RAINING! LET'S GO IN QUICKLY..
ANSWER ME! WERE YOU WITH SO SUL LAST NIGHT?

YEAH.
SO IT'S TRUE..
It's because of So Sul that he didn't answer my call or my message.
Should I reveal everything to him when it's like this?
아이

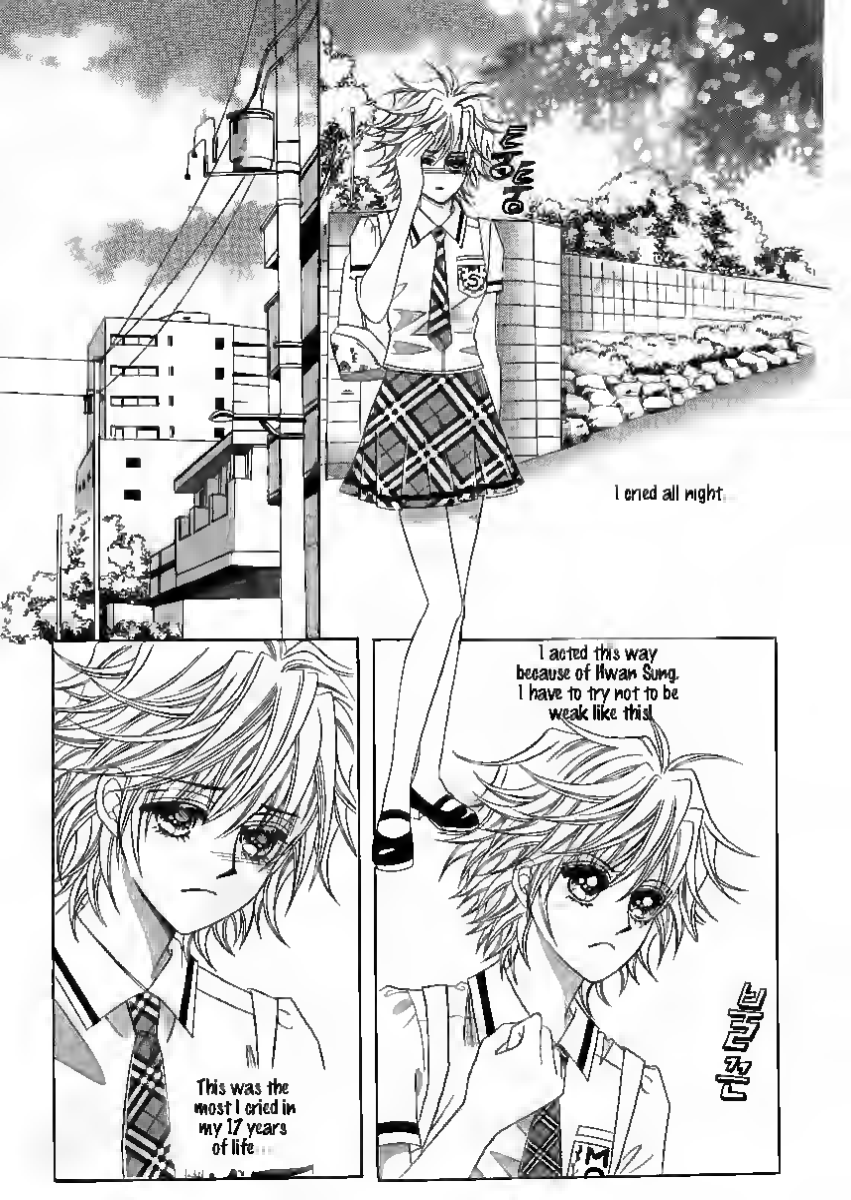
I BETTER GO.
WAIT.. HWI GYEONG!
CHANGE INSIDE MY HOUSE BEFORE YOU LEAVE! YOU'RE ALL WET.
YOU REALLY DISAPPOINTED ME

쏴아아아
He's really horrible..
He promised that he wouldn't like So Sul..
What should I do now?

I can't see him as a friend anymore.
My heart feels like it's being cut by a knife. It's stifling and I can't breathe

WHAT HAPPENED BETWEEN YOU AND HWI GYEONG?
벌컥
벌컥

ARGUING AGAIN?
DO YOU KNOW WHAT I'M MOST SAD ABOUT?
THOUGH YOU HAVE THE PERSON YOU LOVE BY YOUR SIDE, YOU CAN NEVER HAVE THAT PERSON'S HEART...


I cried all night.
I acted this way because of Hwan Sung. I have to try not to be weak like this!
This was the most I cried in my 17 years of life...

HUH? THOSE GUYS ARE GOING TO SCHOOL TOGETHER.
THE RUMORS AREN'T FALSE AT ALL.
HWI GYEONG!

I said that I'll be strong!
HI! GOOD MORNING!
WHY ARE YOU GUYS SO GLUED TO EACH OTHER?
IT'S NOT GOOD? ARE YOU JEALOUS OF ME?

How come Hwan Sung isn't showing anything?
HUH? WHY ARE YOU GOING TO SCHOOL BY YOURSELF? WHERE'S SO RIN? ARE YOU GUYS FIGHTING?
WHAT?
WHAT FIGHTING?
SORRY. I WOKE UP LATE SO I COULDN'T PICK YOU UP.
He was so angry with me yesterday so why is he like this now?

AND HERE I THOUGHT YOU GUYS WERE FIGHTING
OH, IS THAT SO?
HEY, LET'S HURRY.
LET'S HAVE LUNCH TOGETHER!
터벅
탁

..WHAT'S WRONG..?
YOU'RE GOING THE WRONG WAY. OUR CLASS IS HERE.
휙~
휙~
HURRY! WE'RE LATE!
I AM WRONG.
끼익~
MS

1-3
WHAT'S THE MATTER?
I SUDDENLY HAVE A HEADACHE
I THINK I HAVE TO GO TO THE INFIRMARY TO GET SOME MEDICATION
LET'S GO TOGETHER.

IT'S OK! I CAN GO MYSELF.
MISS, MAY I BE EXCUSED?
OH? OK. GO.
끼이익

IT'S SO REFRESHING UP HERE.
I COULDN'T SMOKE SINCE I'M WITH HWAN SUNG ALL DAY

So she has two faces.
She smokes too!
HELLO
SONG BYONG HO?
WHAT'S UP?

Song Byong Ho? Isn't the the boss of Kang Buk High?
WE'RE IN THE HOSPITAL THANKS TO HWAN SUNG.
WHAT? HWAN SUNG FOUGHT ALL OF YOU?
DOES HWAN SUNG KNOW EVERYTHING?

I'LL VISIT TOMORROW. WHAT ROOM ARE YOU GUYS IN?
OK! BUT I CAN'T GO TONIGHT BECAUSE I'M BUSY.
405? OK. I'LL PAY ALL THE HOSPITAL FEES.
I smell the scent of trash

THE WEATHER IS NICE TODAY LET'S HAVE A DATE
DATE?
WE HAVEN'T GONE OUT THESE DAYS

LET'S GO SOMEWHERE ROMANTIC WITH JUST THE TWO OF US.
WHERE?
YOU DIDN'T WANT IT TO BE JUST US LAST TIME. ISN'T THAT WHY YOU INVITED EVERYONE ALONG?
THAT'S NOT GOING TO HAPPEN THIS TIME
GOING LIKE THAT IS NO FUN AT ALL..

DON'T BE MAD AT ME ABOUT THAT
I can see that she's miserable..
I'LL SAVE THE MOST ROMANTIC MOMENT FOR YOU.
DO YOU LIKE THAT?
I CAN'T BREATHE! LET ME GO!
YOU DON'T LIKE IT?

구역 구역
EAT SLOWLY.
켁! 켁!
I TOLD YOU TO EAT SLOWLY!
ISN'T IT NICE HERE, HWAN SUNG?
YEAH.

HWI GYEONG..
JESUS, WHY ARE WE ALL HERE?

IT'S FATE.
COME HERE, HWI GYEONG.
Why do I always bump into her?
LET'S SIT TOGETHER!
THIS IS FUN!

WHAT DO YOU THINK?
I DON'T LIKE IT! I JUST WANT TO SIT WITH HWI GYEONG!
GOD, WHY ARE YOU SO SELFISH?
YEAH.
DOES HWI GYEONG WANT THAT TOO?
SHE JUST WANTS TO SIT WITH ME ONLY.

WOW..I'M SO JEALOUS OF YOU GUYS.
YOU HEARD WHAT I SAID.
HWI GYEONG LOVES ME VERY MUCH.
I ALSO LOVE HWAN SUNG AS MUCH AS SHE LOVES YOU.

LET'S EAT.
OK. LET'S ENJOY THE MEAL.
THE BEEF HERE IS REALLY NICE.
HWAN SUNG DOESN'T LIKE BEEF. HE LIKES EATING FRIED RICE.
REALLY? NEXT TIME WE'LL HAVE FRIED RICE THEN!

DO YOU WANT ICECREAM?
HUH? YEAH..
I'M GOING TO THE LADIES!
HELLO. THE RI?
WAIT A SEC..

WHAT'S IMPORTANT?
DIDN'T YOU SAY IT'S BECAUSE OF YOU THAT SO SUL GOT HURT?
I DON'T WANT TO TALK ABOUT IT.
IT HAS SOMETHING TO DO WITH THOSE KANG BUK GUYS, RIGHT?
YEAH' IT DOES HAVE SOMETHING TO DO WITH KANG BUK GUYS.

HOW DID YOU KNOW?
THAT'S NOT IMPORTANT.
EXACTLY WHAT I GUESSED.
I'LL TELL YOU A SECRET.

I'M GOING TO HAVE ICECREAM!
HWI GYEONG..

I'M SORRY THAT I DIDN'T KEEP MY PROMISE.
IT'S ALRIGHT!
I SAID IT BECAUSE I WAS ANGRY YESTERDAY.
I'M NOT ANGRY ANYMORE.
IT'S GREAT THAT YOU HAVE A BEAUTIFUL GIRLFRIEND.

WHAT ARE YOU GUYS DOING?
I PAID ALREADY. LET'S GO.
Every Do

WHY ARE WE AT KARAOKE?
I HAVEN'T SUNG FOR A WHILE SO I WANTED TO COME HERE
I'M NOT GOOD AT SINGING
HWAN SUNG, I WANT TO HEAR YOU SING.
FINE. I WANT TO HEAR HWI GYEONG SING TOO.
IT'S OK
WE ALL HAVE TO SING!

He's not going to sing for me?
We've been close for such a long time but I buried the love I feel for you deeply...
Even though you have someone by your side, I will always love you...
That's what he wants to say to Hwi Gyeong.

That aching pain is appearing again
He's singing that for So Sul
My heart is always yearning for you.
WHY ARE YOU SINGING SUCH A SAD SONG?

I'M GOING TO GET SOME DRINKS!
LET'S GO TOGETHER.
WHY ARE YOU DOING THAT?
WHY DID YOU SING THAT SONG IN FRONT OF ME?
THOUGH YOU DON'T LIKE ME, YOU SHOULDN'T HURT ME

I'LL BE BACK AFTER HAVING A SMOKE.
OK.
MY LOVE, WILL YOU BE SCARED ALL BY YOURSELF?
WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?
DO YOU KNOW HOW MUCH MY HEART IS HURTING RIGHT NOW?
I'M SORRY
COULD YOU GIVE ME A KISS?

SORRY, I...

WAIT WOLF

BROUGHT OT YOU BY: HWANG MI RI'S PALACE
HTTP://WWW.HMRPALACE.UCOZ.COM

RAWS:
KANGTA

CLEANER:
MEILIN

TRANSLATOR:
RAPONZEL

TYPESETTER:
RAPONZEL

EDITOR/QC:
MEILIN

DON'T LEAVE!
HWI GYEONG!
화장실

HOW COULD YOU CHASE HER WHEN YOU JUST APOLOGISED TO ME?
흠칫
ARE YOU THAT WORRIED ABOUT HER?
ARE THEY FIGHTING?
WHY AREN'T YOU WORRIED ABOUT ME? I'M SOO TIMES MORE PITIFUL THAN HER! YOU SHOULD REMEMBER THAT YOU'RE RESPONSIBLE FOR ME NO MATTER HOW MUCH YOU LOVE MOON HWI GYEONG!

WHO LOVES WHO?
WHAT'S GOING ON?
HOW COULD YOU BE LIKE THAT WHEN YOU'RE HWI GYEONG'S FRIEND?

STOP IT!

STOP IT RIGHT NOW!
JESUS, YOU'RE BLEEDING!
YOU'RE A COWARD!

STOP PLAYING AROUND WITH LOVE!
I MADE A MISTAKE ABOUT YOU!
I'M SORRY!
YOU BASTARD!

I'M NOT GOING TO LET HWI GYEONG KNOW THAT I HAVE FEELINGS FOR HER
I WANT HER TO ALWAYS BE HAPPY LIKE SHE IS NOW..
TAKE GOOD CARE OF HER!

ARE YOU SERIOUS ?
YOU WON'T LET HER KNOW UNTIL YOU DIE?
I HOPE YOU'RE NOT A LIAR
I WILL TAKE GREAT CARE OF HWI GYEONG FOR YOU

Should I believe what he said?
Does that mean he really likes So Sul?
HEY, WHERE ARE YOU GOING?

Oh god
I'm going
crazy!
LET'S GO
SOMEWHERE
ELSE!

It pains me to see Hwi Gyeong like that before!
GO HOME AND REST IF YOU'RE TIRED. I'LL TAKE YOU HOME.
I know you're hurting, Hwi Gyeong.
I'M SORRY.

YOU'VE DONE NOTHING WRONG.
I DIDN'T KNOW SO RIN HEARD EVERYTHING.
I'M THE ONLY ONE AT FAULT.
HWAN SUNG...
WHAT CAN I DO TO HAVE YOUR HEART...?
BECAUSE I CAUSED ALL THE PROBLEMS.

WHAT DO I HAVE TO DO?
EVEN THOUGH YOU'RE WITH ME BUT...
YOUR HEART WILL ALWAYS BELONG TO HER..
DO YOU KNOW HOW HURT I AM?

DON'T SAY THAT!
WHAT DO I HAVE TO DO FOR YOU TO LIKE ME?
NO MATTER WHAT HAPPENS, I WILL KEEP YOU WITH ME FOREVER...

STOP THINKING OF SILLY THINGS.
I'LL TRY!

WHO IS IT?
I WANT TO TALK TO YOU ABOUT SOMETHING! CAN I COME IN FOR A MINUTE?

WHY DO YOU WANT TO GO TO THE HOSPITAL WHEN YOU'RE NOT SICK?

I AM, DOC!

I'M SORE ALL OVER. HERE, HERE AND HERE, DOCTOR!

COULD YOU KEEP AN EYE ON ME FOR A COUPLE OF DAYS?
MAY I CHOOSE MY OWN ROOM?
405

YOU'RE HERE TO BEG ABOUT THAT? YOU'RE CRAZY!
THAT'S BECAUSE IT'S LOVE IT MAKES PEOPLE CRAZY
HWAN SUNG IS TAKING RESPONSIBILITY FOR THAT SO HE WON'T LEAVE ME
REALLY? WHY ARE YOU TELLING ME THIS?
I WANT YOU TO KEEP A TIGHT HOLD ON HWI GYEONG

HWI GYEONG IS CONFUSED BECAUSE OF HWAN SUNG .. DON'T TELL ME YOU DIDN'T NOTICE
HOLD HER TIGHT AND DON'T EVER LOSE YOUR LOVE FOR HER
YOU HAVE TO MAKE SURE THAT SHE NEVER LEAVES YOU.

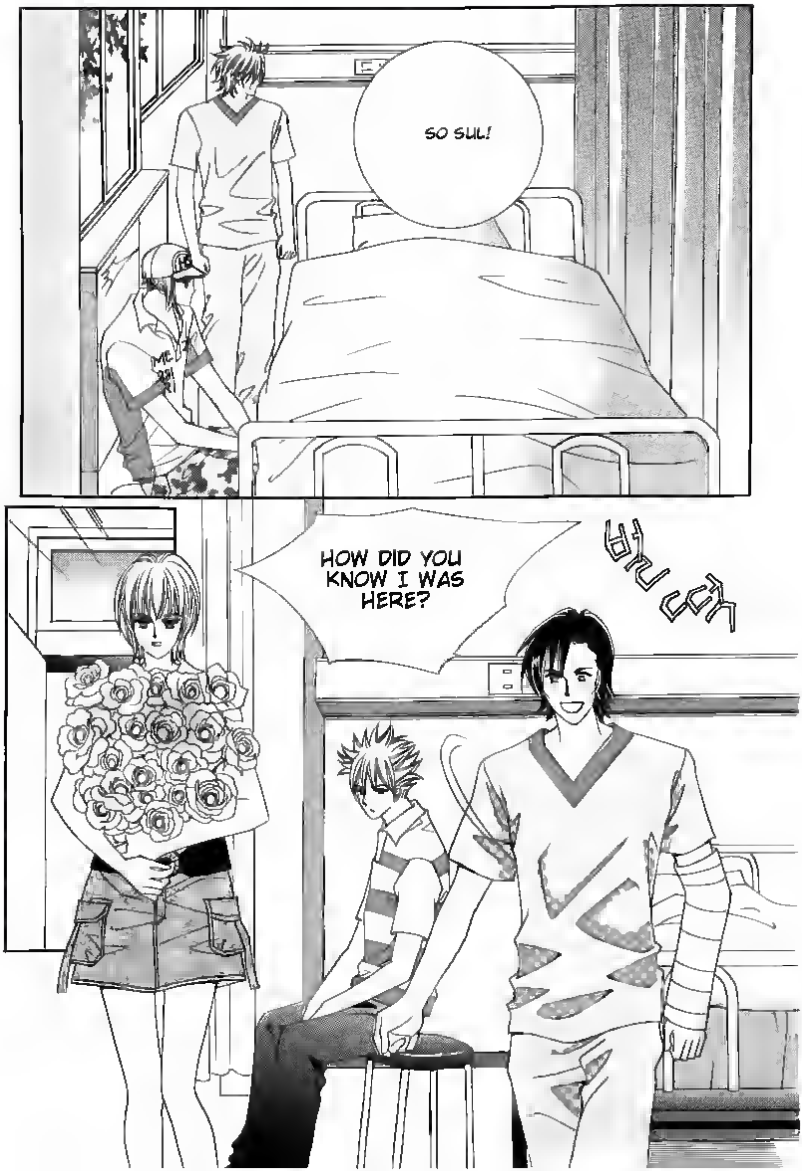
I GET WHAT YOU'RE SAYING.
BUT MY LOVE IS NOT DECEITFUL OR BLACK LIKE YOURS.
EVEN IF WE BREAK UP..
.. I WILL NEVER CREATE MEMORIES OF LIES BETWEEN US.

THANKS ANYWAY. I HOPE YOU GET WHAT YOU WANT.
WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?

YOU'RE... JUST DO AS I SAY. WHY ARE YOU ASKING SO MANY QUESTIONS?
WHY DID YOU ADMIT YOURSELF INTO A HOSPITAL? AND NOW YOU'RE GETTING ME TO COME AND VISIT YOU?
I'LL LET YOU WITNESS SOMETHING REALLY GOOD.
CLICK.

405
흠칫
HS
HS
ME
381
R1
29
SS1
DE

OVER HERE!
WHY IS IT LIKE THIS? ISN'T THAT KIM CHIN THE?
DON'T ASK ANYTHING. SHE WILL BE HERE SOON
ME 29 SSI


SO SUL!
HOW DID YOU KNOW I WAS HERE?
ยังไงเหรอ

SIT DOWN!
I'M REALLY DISAPPOINTED IN YOU!
SO SUL .
I KNOW YOU REALLY LIKE ME .. BUT WHY DID YOU USE YOUR GUYS TO THREATEN ME LIKE THAT?
WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?

WHEN DID I SAY THAT?
HOW LONG ARE YOU GOING TO KEEP PRETENDING? YOU GOT SONG BYONG TO CALL ME LAST NIGHT.
DON'T MAKE IT LIKE YOU DON'T KNOW THEY THREATENED ME TO VISIT YOU OR THEY WILL TELL HWAN SUNG EVERYTHING.
NO, BOSS I...

YOU BASTARD! HOW DARE YOU DO THAT?!
I'M WRONG, BOSS...
YOU DOG...DIE!

I'M SORRY, SO SUL! I REALLY DIDN'T KNOW HE DID IT
I'M NOT GOING TO SEE YOU AGAIN IF YOU LET THIS HAPPEN AGAIN.
I'LL REMIND YOU AGAIN. NOTHING HAPPENED THAT DAY. MAKE SURE YOU KEEP THAT SECRET UNTIL YOU DIE GOT IT?
OF COURSE YOUR WISH IS MY COMMAND
DID YOU SAY... NOTHING HAPPENED THAT DAY?

End of Volume 11